रजिक्ष्यं मं ६ वी छ/एस ० एम ० 14.



राजपत्न, हिमाचल प्रदेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रवेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमना, शुक्रवार, 28 जून, 1985/7 ब्राषाढ़, 1907

हिमाचल प्रदेश सरकार

हिमाचल प्रदेश विधान सभा सचिवालय प्रधिसूचमा

शिमला-171004, 28 जून, 1985

संख्या 1-43/85-वि 0स 0—हिमाचल प्रदेश विधान सभा प्रक्रिया एवं कार्य-संचालन नियमावली, 1973 के नियम 135 के अन्तर्गत, हिमाचल प्रदेश विनियोग (लेखानुदान) विधेयक, 1985 (1985का विधेयक संख्यांक 3)

को दिनांक 28 जून, 1985 को हिसाचल प्रदेश विधान, सभा में पुरःस्थापित हो गया है, सर्वसाधारण की सूचनार्थ राज्यत में मुदित करने हेतु प्रेषित किया जाता है।

विश्वेश्वर वर्मा, सचिव।

1985 का विधेयक संख्यांक 3.

हिमाचल प्रदेश विनियोग (लेखानुदान) विधेयक, 1985

(विधान सभा में यथा पारित)

वित्तीय वर्ष 1985-86 के कुछ भाग के लिए हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से सेवाग्रों के लिए कतिपय धनराशियां निकालने का उपवन्ध करने के लिये शिधेयक ।

भारत गणराज्य के छत्तीसवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह प्रधिनियमित हो :---

- 1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश विनियोग (लेखानुदान) अधिनियम, संक्षिप्त नाम । 1985 है ।
- 2. हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से अनुसूची के तृतीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट से अनिधिक धनराशियां, जिनका योग पचपन करोड़, बौदह लाख, पचासी हजार रुपये है, वित्तीय वर्ष 1985-86 के जुलाई मास में अनुसूची के द्वितीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट सेवाओं से सम्बन्धित संदायों के विभिन्न प्रभारों को चुकाने के लिये, निकाबी जाएं।

प्रदेश राज्य की संचित निधि में से वित्तीय वर्ष 1985-86 के लिए 55,14,85,800 रुपये निकालना ।

हिमा चल

3. इस अधिनियम द्वारा हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से निकाली विनियोग। जाने के लिये प्राधिकृत धनराशियों का विनियोग अधिनियम की धारा 2 में उल्लिखित अवधि के सम्बन्ध में अभिव्यक्त प्रयोजनों और सेवाओं के लिये किया बामेगा।

मांग संख्या

सेवाएं तथा प्रयोजन

अनुसूची

(धारा 2 तथा 3 देखिए)

निम्नलिखित राशियों से अनिधिक

	9		विधान सभा द्वारा दत्तमत	संचित निधि पर प्रभारित	जोड़
1	2			3	4
			रुपये	रुपये	रुपये
1	विधान सभा तथा निर्वाचन	(राजस्व)	10,52,000	14,000	10,66,005
2	राज्यपाल तथा मन्त्री परिषद्	(राजस्व)	4,19,000	1,75,000	5,94,000
3	न्याय प्रशासन	(राजस्व)	15,87,000	4,86,000	20,73,000
4	सामान्य प्रशासन	(राजस्व)	88,88,000	2,34;000	91,22,000
		(पूंजी)	24,000		24,000
5	भू-राजस्व	(राजस्व)	60,71,000		60,71,000
	₹	(पूंजीः)	75,000		75,000
6	म्राबकारी तथा कराधान	(राजस्व)	19,72,000		19,72,000
7	पुलिस तथा ग्रग्नि सुरक्षा	(राजस्व)	1,32,15,000		1,32,15,000
8	शिक्षा, कला तथा संस्कृति एवं	(राजस्व)	5,95,65,000		5,95,65500
	वैज्ञानिक ग्रनुसंधान ।	(पूँजी)	10,36,000		10, 6,000
9	चिकित्सा ग्रौर परिवार नियोजन	(राजस्व)	2,03,98,000	 ·	2,03,98,000
		(पूंजी)	21,89,000		21,98,000
10	लोक निर्माण	(राजस्व)	2,90,53,000		2,90,53,000
		(पूंजी)	20,29,000	-	20,29,00
11	कृषि	(राजस्व)	1,62,85,000		1,62,85,000
	*•	(पूंजी)	62,07,000	galledragger	60,07,000
12	लबु सिंचाई	(राजस्व)	90,65,000		90,65,000
	•	(पूंजी)	21,87,000		21,87,000
13	भूमि तथा जल संरक्षण	(राजस्व)	56,01,000		56,10,000
	6	(पूंजी)	2,90,000		2,90,000
14	पशुपालन तथा दुग्ध विकास	(राजस्व)	52,48,000	2,000	52,50,000
		(पूंजी)	6,84,000		6,84,000
15	मत्स्य	(रोजस्व)	5,00,000		5,00,000
	***	(पूंजी)	2,77,000		2,77,000
16	वन .	(रोजस्व)	1,60,20,000		1,60,20,000
• 0	• •	(पूंजी)	11,68,000		11,68,000
17	सड़कें तथा पुल	(राजस्व)	93,66,000		93,66,000
17	12 to 10 to 20	(पूंजी)	2,37,58,000	22,000	2,37,80,000
1 0	सप्लाई, उद्योग तथा खनिज	(राजस्व)	85,05,000		85,05,000
10	arging out an orth	(पूंजी)	16,72,000		16,72,000

1	. 2	·		3	4
			रुपये	रुपये	रुपये
19	सामाजिक सुरक्षा कल्याण तथ		78,39,000		78,39,000
	जेल ।	(पूंजी)	4,95,000	**************************************	4,95,000
20	लोक स्वास्थ्य, स्वच्छता एवं ज	ल (राजस्व)	2,46,68,000		2,46,68,000
	ग्रापूर्ति	(पूंजी)	91,60,000		91,60,000
21	सामुदायिक विकास	(राजस्व)	1,69,90,000	2,000	1,69,92,000
	•	(पूंजी)	32,000	· 	32,000
22	सहकारिता	(राजस्व)	31,19,000		31,19,000
	•	(पूजी)	31,64,000		31,64,000
23	खाद्य एवं पोषाहार	(राजस्व)	29,61,000		29,61,000
	•	(पूंजी)	72,96,000		72,96,000
24	जल तथा विद्युत विकास	(राजस्व)	14,33,000		14,33,000
	g	(पूंजी)	3,59,34,000		3,59,34,000
25	सिंचाई, नावचालन, जल	(राजस्व)	14,16,000		14,16,000
	निकास तथा बाढ़ नियन्त्रण	,	17,89,000		17,89,000
26	• • •	(राजस्व)	18,30,000		18,30,000
		(पूंजी)	4,58,000		4,58,000
27	सड़क परिवहन	(राजस्व)	2,48,000	-	2,48,000
		(पूंजी)	16,01,000		16,01,000
28	पर्यटन	(राजस्व)	3,07,000		3,07,000
		(पूंजी)	4,64,000		4,64,000
~ 29	श्रम तथा रोजगार	(राजस्व)	14,08,000		14,08,000
		(पूंजी)	88,000		88,000
30	ग्रावास	(राजस्व)	6,77,000		6,77,000
		(पूंजी)	13,14,000	_	13,14,000
31	नगर विकास	(राजस्व)	33,03,000		33,03,000
01	TAX TOTAL	(पूंजी)	5,29,000		5,29,000
32	ग्रन्य प्रशासनिक सेवाएं	(राजस्व)	95,68,000		95,68,000
011	a camari any	(पूंजी)	6,65,000		6,65,000
33	वित्त	(राजस्व)	1,06,09,000	2,89,16,000	3,95,25,000
00	1471	(- 		8,52,37,000	8,52,37,000
34	सरकारी कर्मचारियों को	(पूजा) (पूंजी)	26,58,000	-	26,58,000
~ ~	ऋण ।		0.10.00.000		2,13,83,000
35	जनजातीय विकास	(राजस्व)	2,13,83,000		85,85,000
ų.		(पूजी)	85,85,000	<u> </u>	05,05,000
		जोड़	43,63,97,000	,11,50,88,000	55,14,85,000

उद्देश्यों और कारणों का कथन

यह विधेयक भारतीय संविधान के अनुच्छेद 203 और 204 के अधीन विद्वित प्रक्रिया के पूर्ण होने तक भारतीय संविधान के अनुच्छेद 206 के अध्ययन सिहत अनुच्छेद 204 के खण्ड (1) के अनुसरण में हिमाचल अदेश राज्य की संवित निधि में से वित्तीय वर्ष 1985-86 के जुलाई मास के लिए अपेक्षित धन के ऐसे व्यय को जो संवित निधि पर प्रभारित है और विधान सभा द्वारा यथा दत्तमत अन्य व्यय को पूरा करने के लिए, निकालने का उपबन्ध करने के लिए पुर:स्थापित है। मांगे गये धन में वर्ष 1985-86 की वस्तुत: नई स्कीमों का प्रावधान सिमालत नहीं है।

सरकार ने 1985 के विधेयक संख्यांक 2 द्वारा संचित निधि पर प्रभारित व्ययों और विधान सभा द्वारा यथा दत्तमत व्ययों को पूरा करने के लिये मार्च, 1985 में तीन मास के लिये दत्तमत्त लेखा प्रनुदान प्रभिप्राप्त किया था। नियमित बजट विधान सभा द्वारा जुलाई, 1985 में पारित किया जाना है। अतः जुलाई, 1985 के लिए लेखा अनुदान अभिप्राप्त करना है।

> वीरमद्र सिंह, मुख्य मन्त्री ।

शिमला:

28 জুল, 1985

भारतीय संविधान के अनुच्छेद 207 के अन्तर्गत राज्यपाल की सिकारिशें।

[बित्त विभाग फाईल संख्या फिन-ए-सी-(1) 26/84-II]

श्विमाचल प्रदेश के राज्यपास, हिमाचल प्रदेश विनियोग (लेखानुदान) विधेयक, 1985 की विषय वस्तु के बारे में सूचित किए जाने के पश्चात् भारतीय संविधान के अनुच्छेद 207 के अधीन उक्त विधेयक को विधान सभा में पुरःस्थापित करने और विचार करने की सिफारिश करते हैं। [Authorised English Text of the Himachal Pradesh Viniyog (Lekha Anudan) Vidheyak, (1985 Bill No. 3 of 1985) as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India].

Bill No. 3 of 1985.

THE HIMACHAL PRADESH APPROPRIATION (VOTE ON ACCOUNT) BILL, 1985

(As passed by the legislative assembly)

A

BILL

to provide for the withdrawal of certain sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the services of a part of the financial year 1985-86.

BE it enacted by the Legislative Assembly of the State of Himachal Pradesh in the Thirty-sixth Year of the Republic of India as follows:—

1. This Act may be called the Himachal Pradesh Appropriation (Vote on Account) Act, 1985.

Short title.

2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh there may be withdrawn sums not exceeding those specified in column 3 of the Schedule amounting in the aggregate to the sums of fifty-five crores, fourteen lakh and eighty-five thousand rupees towards defraying several charges which will come in course of payment during the month of July of the financial year 1985-86 in respect of the services specified in column (2) of the Schedule.

Withdrawal of Rs. 55,14,85,000 from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the financial year 1985-86.

3. The sums authorised to be withdrawn from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh by this Act shall be appropriated for the services an I purposes expressed in the Schedule in relation to the period mentioned in section 2 of the Act.

Appropriation.

Roads and Bridges

Supplies, Industries and Minerals

Social Security, Welfare and Jails

Public Health, Sanitation and Water

Community Development

Water and Power Develoment

Food and Nutrition

17

18

19

20

21

22

23

24

Supply.

Co-operation

THE SCHEDULE (See section 2 and 3)

	nand Services and purposes			Sums not exceeding		
1	2			Voted by Legislative Assembly	Charged on the Consoli- dated Fund	- ! ,
1				3		4
_				Rs.	Rs.	Rs.
1	Vidhan Sabha and El		(Revenue)	10,52,000	14,000	10,66,000
2	Governor and Council			4,19,000	1,75,000	5,94,000
3	Administration of Just		(Revenue)	15,87,000	4,86, 000	20,73,000
4	General Administration	n	(Revenue)	88,88,000	2,34,000	91,22,000
_			(Capital)	24,000	-	24,000
5	Land Revenue		(Revenue)	60,71,000		60,71,000
			(Capital)	75,000		75,000
6	Excise and Taxation		(Revenue)	19,72,000		19,72,000
7	Police and Fire Prote		(Revenue)	1,32,15,000		1,32,15,000
8	Education, Art and Cu		(Revenue)	5,95,65,000	 5	,95,65,000
	airs and Scientific Resea		(Capital)	10,36,000		10,36,000
9	Medical and Family Pla	nning	(Revenue)	2,03,98,000	2	2,03,98,000
			(Capital)	21,89,000		21,89,000
0	Public Works		(Revenue)	2,90,53,000	- 2	2,90,53,000
			(Capital)	20,29,000		20,29,000
1	Agriculture		(Revenue)	1,62,85,000	1	,62,85,000
			(Capital)	62,07,000	-	62,07,000
2	Minor Irrigation		(Revenue)	90,65,000		90,65,000
	<u> </u>		(Capital)	21,87,000		21,87,000
3	Soil and Water Conser	rvation	(Revenue)	56,01,000		56,01,000
			(Capital)	2,90,000	 ,	2,90,000
4	Animal Husbandry ar	nd Dairy	(Revenue)	52,48,000	2,000	52,50,000
	Development.	•	(Capital)	6,84,000	<u> </u>	6,84,000
5	Fisheries		(Revenue)	5,00,000		5,00,000
=			Capital	2 77 000	-	2 77 000

_		Capital	27,000		24,000
5	Land Revenue	(Revenue)	60,71,000		60,71,000
		(Capital)	75,000		75,000
6	Excise and Taxation	(Revenue)	19,72,000		19,72,000
7	Police and Fire Protection	(Revenue)	1,32,15,000		1,32,15,000
8	Education, Art and Cultural Aff-	(Revenue)	5,95,65,000		5,95,65,000
	airs and Scientific Research	(Capital)	10,36,000		10,36,000
9	Medical and Family Planning	(Revenue)	2,03,98,000	-	2,03,98,000
		(Capital)	21,89,000		21,89,000
10	Public Works	(Revenue)	2,90,53,000		2,90,53,000
		(Capital)	20,29,000		20,29,000
11	Agriculture	(Revenue)	1,62,85,000		1,62,85,000
		(Capital)	62,07,000		62,07,000
12	Minor Irrigation	(Revenue)	90,65,000		90,65,000
		(Capital)	21,87,000		21,87,000
13	Soil and Water Conservation	(Revenue)	56,01,000		56,01,000
		(Capital)	2,90,000	 .	2,90,000
14	Animal Husbandry and Dairy	(Revenue)	52,48,000	2,000	52,50,000
	Development.	(Capital)	6,84,000		6,84,000
15	Fisheries	(Revenue)	5,00,000		5,00,000
		(Capital)	2,77,000		2,77,000
16	Forests	(Revenue)	1,60,20,000		1,60,20,000
	The same was a second and				

(Capital)

(Capital)

(Revenue)

(Capital)

(Revenue)

(Capital)

(Revenue)

(Revenue)

(Capital)

(Capital)

(Revenue)

(Revenue)

(Capital)

(Revenue)

(Capital)

(Capital)

(Revenue)

11,68,000

93,66,000

85,05,000

16,72,000

78,39,000

2,46,68,000

91,60,000

1,69,90,000

4,95,000

32,000

31,19,000

31,64,000

29,61,000

72,96,000

14,33,000

3,59,34,000

2,37,58,000

11,68,000

93,66,000

85,05,000

16,72,000

78,39,000

2,46,68,000

91,60,000

1,69,92,000

31,19,000

31,64,000

29,61,000

72,96,000

14,33,000

3,59,34,000

32,000

2,000

4,95,000

2,37.80,000

... 43,63,97,000 11,50,88,000 55,14,85,000

1	2			3	4
			Rs.	Rs.	Rs.
25	Irrigation, Navigation, Drainage and	(Revenue)	14,16,000	-	14,16,000
	Flood Control.	(Capital)	17,89,000		17,89,000
26	Stationery and Printing	(Revenue)	18,30,000		18,30,000
		(Capital)	4,58,000	-	4,58,000
27	Road Transport	(Revenue)	2,48,000	-	2,48,000
		(Capital)	16,01,000		16,01,000
28	Tourism	(Revenue)	3,07,000		3,07,000
		(Capital)	4,64,000		4,64,000
29	Labour and Employment	(Revenue)	14,08,000		14,08,000
		(Capital)	88,000	-	88,000
30	Housing	(Revenue)	6,77,000		6,77,000
		(Capital)	13,14,000	_	13,14,000
31	Urban Development	(Revenue)	33,03,000		33,03,000
		(Capital)	5,29,000		5,29,000
32	Other Administrative Services	(Revenue)	95,68,000	_	95,68,000
		(Capital)	6,65,000		6,65,000
33	Finance	(Revenue)	1,06,09,000	2,89,16,000	3,95,25,000
		(Capital)		8,52,37,000	8,52,37,000
	oans to Government Servants	(Capital)	26,58,000	-	26,58,000
3 5	Tribal Development	(Revenue)	2,13,83,000		2,13,83,000
J J	TIME AND A STATE OF THE STATE O	(Capital)	85,85,000		85,85,000

Total

STATEMENT OF OBJECTS AND REASONS

This Bill is introduced in pursuance of clause (1) of Article 204 read with Article 206 of the Constitution of India to provide for withdrawal from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh of the moneys required to meet the expenditure charged on the Consolidated Fund and other expenditure as voted by the Legislative Assembly for the month of July, 1985 of the financial year 1985-86 pending the completion of the procedure prescribed in Article 203 and 204 of the Constitution of India. The moneys demanded do not include the provision for the Really New Schemes for the year 1985-86.

The Government obtained three months Vote on Account vide Act No. 2 of 1985 to meet the expenditure on the Consolidated Fund and other expenditure as voted by the Legislative Assembly in March, 1985. The regular Budget is to be passed by the Legislative Assembly in July, 1985. As such the Vote on Account is being obtained for July, 1985.

- SHIMLA: The 28th June, 1985.

VIRBHADRA SINGH,

Chief Minister.

RECOMMENDATIONS OF THE GOVERNOR UNDER ARTICLE 207 OF THE CONSTITUTION OF INDIA

[Finance Department File No. Fin.A.C (1) 26/84-II]

The Governor, Himachal Pradesh, having been informed of the subject matter of the proposed Himachal Pradesh Appropriation (Vote on Account) Bill, 1985, recommends, under Article 207 of the Constitution of India, the introduction in, and consideration by, the Legislative Assembly of the said Bill.

नियन्त्रक, मुद्रण तथा भेखन सामग्री, हिमाचल प्रदेश, भ्रिमला-5 द्वारा मुद्रित तथा प्रकाशित।

रजिस्टर्व नं 0 पी 0/एस 0 एम 0 14.



राजपन्न, हिमाचल प्रदेश

(ग्रसाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, शनिवार, 29 जून, 1985/8 ग्राषाढ़, 1907

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-171004, 29 न्न, 1985

ऋमांक एल 0 एल 0 ग्रार 0-डी 0 (6) 15/85.—हिमाचल प्रदेश विनियोग (लेखानुदान) विधेयक, 1985 (1985 का संख्यांक 3) जैसा राज्यपाल महोदय द्वारा ''भारत के संविधान'' के ग्रनुच्छेद 200 के ग्रन्तगैत